



25

GRATIS

Oktober
2023

Goeie Nuus Good News

NOU REEDS 25 JAAR OUD!

**AANLYN-UITGAWE
ONLINE EDITION**

Posbus 1957
Potchefstroom 2520
Tel: (018) 293 1996
www.goodnewsmessag.co.za
Goeie Nuus Koerant -
Good News Newspaper



GOD SE KALEIDOSKOOP

Die natuur is blomtuinvol kleure en geure! Daar is soveel verskeidenheid. Die "boek van die skepping" (Ps. 19) getuig van God se asemrowende handewerk. Die harmonie, orde, en prag dui op die kreatiwiteit en insig van 'n alwyse Skepper. Oor die eeu heen het wetenskaplikes van verskeie lande navorsing gedoen om meer en meer te leer oor hoe die natuur funksioneer. Filosowe en skrywers is besiel om die vrae van die lewe te vra in die lig van die wonderlike skepping. Hoewel ons kennis steeds groei, is daar nog so baie onbeantwoorde vrae en onontdekte horisone! Wat 'n opwindende reis is dit nie?

Selfs die psalmdigter het sy oë na die hemele opgehef en tot die besef van God se grootheid gekom: "Die hemele vertel die eer van God, en die uitspansel verkondig die werk van Sy hande. Die een dag stort vir die ander 'n boodskap uit, en die een nag kondig vir die ander kennis aan: daar is geen spraak en daar is geen woorde nie - onhoorbaar is hulle stem" (Ps. 19:2-4).

As ons vandag na die ruimte kyk met behulp van verskeie kragtige teleskope, sien ons selfs méér skoonheid en word ons gekonfronteer met enigmas waaroor ons voorouers net kon droom. Neem byvoorbeeld ons eie sterrestelsel, die Melkweg. Die Melkweg met sy pragtige spirale huisves warm gasnewels, koue stof, en ongeveer 100 miljard sterre. Dit strek 100 000 ligjare in omvang en ons kan die beeldskone skyf daarvan in die Suidelike Halfrond met die blote oog sien. Daar is 'n pragtige, fyn netwerk van stoffilamente wat die sigbare lig vanaf die Middelpunt uitdoof. Dit sluit die Pypnewel bo die Galaktiese Middelpunt in. In die Galaktiese Middelpunt skuil daar ook 'n gravitasiekolk met 'n massa van 4 miljoen sonne. Nog 'n voorbeeld is die twee sterre-

stelsels wat besig is om 'n botsing te ondergaan. NGC 1316 is 'n enorme, elliptiese sterrestelsel met donker, werwvormige stoffilamente wat gewoonlik net in spiraalsterrestelsels gevind word. Hierdie stelsel, wat 75 miljoen ligjare van ons af is, het dus ander kleiner spiraalstelsels 'ingesluk'. Dit lyk kompleet soos 'n dinamiese, modernistiese skildery of patronen wat 'n mens in die uitgestrekte strande van die Skeletkus in Namibië sou aantref...

Dan is daar die planetêre newel, NGC 6369, wat in die agtiende eeu deur William Herschel ontdek is. Dit is so genoem omdat die voorwerp rond is en soos 'n planeet deur eertydse teleskope gelyk het. Dit is egter die gevolg van 'n ontploffing waar die buitenste lae van 'n rooireus na die buitenste ruimte uitgeskiet is, en die kern van die ster gekrimp het tot 'n wittwerg. Die wittwerg straal ultravioletstralé uit wat op hul beurt die omringende gas ioniseer. Die gaswolk gloei dan in verskillende kleure a.g.v. die geïoniseerde suurstof, waterstof en stikstof wat in hierdie gaslae voorkom.

'n Laaste voorbeeld van die wondere wat in die ruimte op ons wag: Ons buursterrestelsel, Andromeda, is 2 miljoen ligjare vanaf ons geleë. Op maanlose aande is dit met die blote oog sigbaar. Dit is 'n enorme spiraalstelsel wat 200 000 ligjare beslaan. Daar vind ook stervorming plaas, en die Andromeda-stelsel produseer ongeveer een sonmassa per jaar teenoor die Melkweg se 2 - 5 sonmasses per jaar. Hierdie twee sterrestelsels mag dalk in die verre toekoms bots en saamsmelt.

Al bogenoemde ontdekings en nog vele, vele ander vul ons met diepe verwondering. Dit is só groot, só ver, só interessant, só onbekend, só pragtig... Dit is



Planetêre Newel NGC 6369 © Hubble Heritage Team, NASA

inderdaad 'n kaleidoskoop van kleure, gasse en massas wat ons begrip te bowe gaan. Maar daar is ook 'n innerlike wêreld waar ons 'n verskeidenheid van gevoelens en emosies aantref: liefde, haat, woede, wroeging, jaloesie, hartseer, vrede, tevredenheid, vergenoegdheid, blydskap. Dit is ons innerlike kaleidoskoop. Net soos in die natuur, is daar 'n verskeidenheid van elemente aanwesig, sommige haas onbegrypbaar. Kom ons kyk na Bybelse voorbeeld van hierdie emosies, maar veral toegespits op die aardse lewe van Jesus soos beskryf in die Evangelies.

1. WOEDGE

1.1 Die Reiniging Van Die Tempel
Ons lees in Johannes 2:13-17 die volgende: "En die pasga van die Jode was naby, en Jesus het opgegaan na Jerusalem. En Hy het in die tempel gevind die wat beeste en skape en duwe verkoop, en die geldwisselaars wat daar sit. En Hy het 'n sweep van toutjies gemaak en almal uit die tempel uitgedrywe, ook die skape en die beeste, en die kleingeld van die wisselaars het Hy uitgegooi en hulle tafels omgekeer. En vir die duiveverkopers het Hy gesê: Neem daardie dinge hier weg; moenie

die huis van my Vader 'n handels-huis maak nie. En Sy dissipels het onthou dat daar geskrywe is: Die ywer vir U huis het My verteer."

Dit was die tyd van Romeinse okkupasie. Romeinse muntstukke was oral te kry, omdat hulle geldstelsel die amptelike een was. Maar die voorgeskrewe tempelbydrae moes 'n Joodse halfsikkel wees (Eks. 30:11-16). Dit het 'n ongemaklike probleem veroorsaak. Dieselfde het met die offerdiere gebeur: twee duwe is vir 'n bepaalde offer voorgeskryf (Lev. 14:22), of dan lammers, ens. Pelgrims en reisigers van baie ver sou dit uiters gerieflik vind om die offerdiere sommer direk by die tempel te kon koop as om hulle al die pad saam te vervoer. Hier was dus 'n besigheidsgleentheid wat ook tegelykertyd 'n diens aan die getroue pelgrims was: om geld om te ruil en offerdiere te voorseen. Maar gou het dit in 'n bedrogspul en uitbuitery ontaard. Jesus het die geldwisselaars as "diewe" bestempel! Ons sien dus Jesus se geregtigheidsoord teen onreg, woekerwins, uitbuiting en verdrukking, asook Sy ywer en passie vir God se Koninkryk. Mag Hy ons ook help om teen onreg op te staan en met

Vervolg op p. 4

DIE WONDER VAN GOD SE OPENBARING

Gesin aangeval deur vier rowers! Hulle word deur boewe in hulle motor geboender saam met al die gesteelde goedere. Die rit duur 45 minute. Daarna word hulle beveel om uit die motor te klim.

Intussen vrees die ontvoerdes vir hulle lewe, maar hulle bid en ontdek die krag van die "Onse Vader." Die man bid: "En verlos ons van die bose." Skielik kom daar 'n ommekeer! Die rowers stof die mense se motor af met lappe, gee hulle goedere sowel as die man se beursie terug met alles daarin - tot al sy geld - en behandel hulle skielik met groot respek.

Daarna soebat die rowers die gesin om asseblief te ry, en word hulle ook met padaanwysings voorsien om by hulle huis uit te kom. God het 'n geweldige wonderwerk vir hulle wat geglo en Hom in die nood aangeroep het, gedoen! Dit sluit ons almal wat tot Hom roep ook in! Hy is 'n God van wonderwerke.

Daar is ook die getuenis van 'n jong vrou wat 'n rower met haar motor tydens 'n aanval omry. Weer eens bid sy en die Here gee uitkoms! En sy getuig daarvan op talle nuuskanale.

Die hoof van Maroela Media vertel: "My ma-hart bewe, maar God het 'n plan." En dan vertel sy (met foto's) hoe haar seun van 14 deur 'n motor omgery is: "Sy kop het die windskerm gebreek en sy knie die motor se lig. Hy het bo-oor die kar gevlieg en op sy elmboog en ribbes geland." Géén skedelbreuke, géén beenbreuke! Sy ma vertel hoe sy aan Psalm 91:11-12 gedink en dit gebid het. "Ek is dankbaar vir die wonderwerk wat ons beleef het! Ek glo God het 'n plan met my seun se lewe - ons weet dit al vandat hy klein is." Daarom getuig sy sonder ophou oor God se ingryping.

Daar vind vandag nog tale wonderwerke plaas. Dit het nie net in die Bybelse tyd gebeur nie, want God is nog dieselfde - Hy verander nooit! En die wat Hom soek, sal Hom vind. Maar Wie is Hy? Hoe kan ons Hom ken? Hy sal Homself deur wonderwerke openbaar aan die wat Hom soek.

DIE VOLHEID VAN GOD SE BETROKKENHEID BY DIE MENS WORD IN JESUS CHRISTUS GEOPENBAAR

In Filippense 3:5-11 beskryf Paulus sy lewe, sy agtergrond, sy opleiding. Dit alles was egter nie genoegsaam om hom te red en in sy geestelike behoeftes te voorseen nie. Hy het tot die volgende slotsom gekom: "Maar wat vir my wins was, dit het ek om Christus wil skade geag. Ja waarlik, ek ag ook alles skade om die uit-

nemendheid van die kennis van Christus Jesus, my Here, ter wille van Wie ek alles prysgegee het en as drek beskou, om Christus as wins te verkry" (Fil. 3:7-8). Nog-eens lees ons, "Maar een ding: ek vergeet die dinge wat agter is en strek my uit na wat voor is, en jaag na die doel om die prys te verkry van die hoë roeping van God in Christus Jesus" (Fil. 3:14).

Paulus sny hier baie wyd. Alle menslike redenasies, alle filosofieë van die heidene en Jode, Joodse waninterpretasies en byvoegings tot die Wet en menslike denkpatrone wat nie op die Woord gegrond is of deur die Heilige Gees ingegee is nie, verworp hy, sodat hy Jesus - God se volle openbaring - kan ken. Al hierdie dinge wat nie waarde tot sy saligheid kon toevoeg nie, verworp hy. Hy beskou dit as drek en sê: "Ek vergeet die dinge wat agter is en strek my uit na wat voor is."

WIE WAS PAULUS?

Die *Life Application Bible* stel dit so: "No person apart from Jesus Himself shaped the history of Christianity like the apostle Paul. Even before he was a believer, his actions were significant. His frenzied persecution of Christians following Stephen's death got the Church started in obeying Christ's final command to take the Gospel worldwide. Paul's personal encounter with Jesus changed his life! He never lost his fierce intensity, but from then on it was channelled for the Gospel... God did not waste any part of Paul - his background, his training, his citizenship, his mind, or even his weaknesses. Are you willing to let God do the same with you? You will never know all He can do with you until you allow Him to have all that you are!" Dit beteken algehele oorgawe (total commitment)! Ook vir jou en my.

Paulus skryf die meeste van sy sendbriewe terwyl hy in die tronk sit onder vervolging, verdrukking, lyding, slae. Sy hoofokus van die sendbrief aan die Filippense is blydskap wat kom vanweë Sy verhouding met Jesus, en ditterwyl hy vervolg word! En hier raak hy net één aspek aan van die vrug van die Heilige Gees wat in hom woon. Daar is ook nog die negevoudige vrug van die Heilige Gees wat voortdurend in elke gelowige woon: "Liefde, blydskap, vrede, lankmoedigheid, vriendelikheid, goedheid, getrouwheid, sagmoedigheid en selfbeheersing." En hierdie vrug is onafhanklik van ons omstandighede.

Ons kan ook op 'n wonderlike wyse hierdie vrug beleef wanneer ons Jesus ken en in 'n verhouding met Hom staan. Gaan op jou

knieë, omhels dit, want dit is nie iets wat jy uit eie krag kan produseer nie. Selfs in jou krisis en lyding is die Heilige Gees inwonend in jou. Jesus sê: "Bly in My soos Ek in julle" (Joh. 15:4).

Om Jesus beter te leer ken, moet jy die Woord in jou lewe toepas:

- Bid en bely die Woord gedurig. Bv. "Ek is met julle tot aan die voleinding van die wêreld"; "Niemand sal julle uit My hand ruk nie"; "Ek sal jou nooit begewe en jou nooit verlaat nie";
- Beléef God gedurig deur voortdurend met Hom in gesprek en in gebed te bly, waar jy ook al mag wees. Dink byvoorbeeld aan Paulus en Silas in die tronk, Petrus in die tronk, Johannes op Patmos, die martelare tydens die eerste 300 jaar van die Kerk, en die aanvalle van Satan in ons moderne tyd.

- Paulus skryf: "Wandel deur die Gees dan sal julle nooit die begeerlikhede van die vlees volbring nie" (Gal. 5:16).

Ons moet God soek, sodat ons Sy volle openbaring in ons lewe kan beleef. Jesus sal ons dan leer oor Wie Hy is. Kyk byvoorbeeld na Sy sewe "Ek is"-uitsprake:
"Ek is die brood van die lewe" (Joh. 6:36);
"Ek is die lig van die wêreld" (Joh. 8:12);
"Ek is die deur van die skape" (Joh. 10:7);
"Ek is die goeie Herder" (Joh.

10:11)
"Ek is die opstanding en die lewe" (Joh. 11:25);
"Ek is die weg die waarheid en die lewe" (Joh. 14:6);
"Ek is die ware wynstok" (Joh. 15:1).

Bogenoemde openbaringe van Jesus se karakter sluit aan by Eks. 3:14, "En God sê vir Moses: EK IS WAT EK IS. Ook sê Hy: So moet jy die kinders van Israel antwoord: EK IS het my na julle gestuur." Die Griekse woorde vir "Ek is", ook in die Griekse vertaling van die Ou Testament, is *egō eimi*, wat letterlik beteken *Ek, Ek is*. Dus is Jesus die volle openbaring van God aan die mens, wat ook daartoe gelei het dat Paulus alles verlaat het om die volheid van Jesus te verkry!

Bid hierdie Woord. Maak dit jou eie. Leef dit elke dag! Ons is almal op pad na die volheid in Jesus! Leef uit God se wonderwerke elke dag. Sy volheid word stuk vir stuk deur Jesus aan ons geopenbaar namate ons kapasiteit verkry om dit te absorbeer. Jesus sê vir Sy dissipels: "Nog baie dinge het Ek om vir julle te sê, maar julle kan dit nie nou bevatten (bastazō) nie." Laat ons God soek deur gebed en afsondering en meer en meer van Hom leer. Hy sal Homself aan ons openbaar. Dan moet ons in hierdie openbaring leef en groei in die vrug van die Gees.
 ©Dr JJ Venter

GOD'S PROMISES NEVER FAIL

No person, disaster, setback or even the devil can ever get you out of the will of God. The only person who has the ability to keep you from God's plan for your life is YOU!

The way you respond when you are mistreated can get you off course, or it can position you to step into your God-given destiny!

Let Joseph's words be a reminder to you that even when our plans fall apart, God can turn it around for good: "You intended to harm me, but God intended it for good to accomplish what is now being done, the saving of many lives" (Genesis 50:20).

I want to encourage you today to remember that the promises of God NEVER fail. Our plans may fail and our dreams may be put on hold. But when we continue to obey the Lord, no matter what the circumstances might be, we are still positioned for victory in the end!
 - Selected



'n Sagte Plekkie vir Skaapwagters

"Julle wou my kwaad aandoen, maar God wou daarmee goed doen: Hy het gesorg dat 'n groot volk nou in die lewe gebly het" (Genesis 50:20, NV).

God het 'n sagte plekkie vir skaapwagters, of hoe? Die Goeie Herder gebruik regdeur die Bybel skaapwagters om Sy bevele uit te voer en Sy wil te volbring.

Een van die beroemdste jong skaapwagters wat sy pa se skape opgepas het, word beskryf as iemand met 'n rooi gelaatskleur, mooi oë en 'n goeie voorkoms; 'n man na die Goeie Herder se hart; 'n man wat die reus, Goliat, verslaan het. Uiteindelik het Dawid, seun van Isai, die koning geword van Israel, uit wie die Koning van konings, die Koning van alle heerlikheid, gebore sou word.

In die tyd van die Ou Testamente was daar nog een wat gehelp het om na sy pa se skape om te sien. Een wie se broers hom verraai het om 'n veel groter plan te vervul. Josef het 'n belangrike persoon in Egipte

geword en hy het dit uiteindelik moontlik gemaak vir die weersinswekkende skaapwagters uit Kanaän om hulle in Gosen, die beste deel van die land, te vestig. Dit is nou "groen weivelde" as daar al ooit was! Ten spyte van die verraad en lyding wat Josef moes verduur, was God se plan ten goede.

Goedheid en die beeld van 'n skaapwagter loop hand aan hand. Genesis 50:20 stel dit duidelik: "Julle wou my kwaad aandoen, maar God wou daarmee goed doen: Hy het gesorg dat 'n groot volk nou in die lewe gebly het."

Ons staan in verwondering wanneer ons aan die skaapwagters dink wat daardie nag oor hulle skape wag gehou het en van die eerstes was wat van die geboorte van die Herder gehoor het. En die heerlikheid van die Here het rondom hulle geskyn!

Die Goeie Herder is gebore en het na hierdie wêreld gekom om Sy skape vry te stel van die tirannie van die sonde en van die skade



wat dit in hulle lewens aanrig.

soos skape wat nie 'n wagter het nie."

Die Herder en Verlosser van ons siele het Sy skape lief. Hy het die Offerlam geword ter wille van Sy skape, maar voor dit was Hy soos een van hulle. God het mens geword - Immanuel. Hy het geweet dat die mensdom soos skape afgedwaal het. Hulle het 'n Skaapwagter nodig gehad.

In Matteus 9:36 lees ons dat toe Jesus "die meniges sien, het Hy hulle innig jammer gekry, want hulle was moeg en hulpeloos

In die wêreld waarin ons vandag leef, is dit maklik om moeg en hulpeloos te voel. Miskien benodig ons in hierdie onstuimige tye die Herder nog meer. Die Goeie Herder is steeds die Een wat ons lei, beskerm en verlos!

Gebed: Dankie dat U die Herder van ons siele is en dat U na hierdie wêreld gekom het om vir ons die Offerlam te word. Amen.
-Imogen Campbell, Vers-'n-dag

MMILA GO YA LEGODIMONG (The Highway to Heaven)



DITEMANA

Go tla nna mmila o mogolo teng le tsela e e bidiwang tsela e e boitshepo. Ga e na go gatwa ke ope yo o kgotlelegileng. Ke ya bone ba ba tsamayang mo go yona; mme le fa e le masilo, ga a nke a timela. Go tla bo go se na tau teng; dibata tse di garolang, ga di kitla di e gata, le e seng go fitlhelwa teng, mme ba ba pholositsweng ba tsamaya mo go yona. Ba ba rekolotsweng ba Morena ba tla boa, ba fitlha mo Sione ka tuduetso. Boitumelo jo bo sa khutleng bo tla okama ditlhogo tsa bone. Ba tla nna mo boitumeleng le mo lethabong. Bohutsana le diphegelo di tla tshabela kgakala (Jesaya 35:8-10).

Latlhelang matshwenyego otlhe a lona mo go one, gonne lo tlamelwa ke one. Nnang tekano lo itise; gonne Diabolo, moganetsi wa lona, o kgarakgatshega jaaka tau e e dumang, a batla yo a ka mo metsang." A wena o tsamaya mo tseleng ya ga Jesu ya lesedi kgotsa o tsamaya mo tseleng ya Diabolo. Fa o buisa mo go raya gore o santse o phela mme o santse o na le tshono ya go sokologa le go fetola tsela e o leng mo go yone. Se emele ka moso. Rapela, bua le Jesu, bua le mongwe kgotsa Moruti yo a ka go thusang.

Modimo ke lesedi. Ba ba sa tsamaeng mo leseding ga ba na kopano nao Molaetsa o re o utlwileng mo go

ene, o e bileng re o lo begela ke wa go re: Modimo ke lesedi, mme ga go na lefifi lepe mo go ona. Fa re re, re na le kopano le ona, mme re tsamaya mo lefifing, re a aka, ga re dire boammaaruri. Mme fa re tsamaya mo leseding jaaka ona o le mo leseding, re na le kopano mongwe le yo mongwe, e bile madi a ga Jesu Keresete, Morwaa-on, a re itshekisa boleo jotlhe (1 Johane 1:5-7).

DIKAKANYO

Mo bophelong go na le tsela e o ka e tlhophang. O ka tlhophang go tsamaya tsela e e ka go isang kwa diheling kgotsa tsela e e ka go isang kwa bophelong jo bo sa khutleng. Tsela ya ntla ke tsela ya lefifi le tsela e e ratiwang ke batho ba bantsi. E monate mme e na le menate ya lefatshe. Bojalwa, boaka, maaka le bogodu. Tsela ya lefifi. Fa o tlhophang go amogela Jesu go nna mopholosi wa gago mme o dumela se se diragetseng mo sefapaanong o tlhophang go palama tsela ya lesedi le nnate le lerato.

Mo o ka tsamaya le Jesu. O ka tsamaya le Mowa o o Boitshepo mme bekere ya gago a tla tladiwa ka ditshegofatso mme e ka penologa. Mathata a mantsi fa o sa tsamaye tsela ya lesedi. Temana ya re: "Diabolo, moganetsi wa lona, o kgarakgatshega jaaka tau e e dumang, a batla yo a ka mo metsang." Tsela ya lesedi e e tsamaiwang le Jesu ke tsela e e siameng. Temana ya re: "Go tla bo go se na tau teng; dibata tse di garolang, ga di kitla di e gata, le e seng go fitlhelwa teng, mme ba ba pholositsweng ba tsamaya mo go yona." A wena o tsamaya mo tseleng ya ga Jesu ya lesedi kgotsa o tsamaya mo tseleng ya Diabolo. Fa o buisa mo go raya gore o santse o phela mme o santse o na le tshono ya go sokologa le go fetola tsela e o leng mo go yone. Se emele ka moso. Rapela, bua le Jesu, bua le mongwe kgotsa Moruti yo a ka go thusang.



Johan Zerwick
Sêlê ke 083 458 3837

THAPELO

Morena re go kopa gore o re thuse re kgone go phela ka lerato le ka mokgwa o o siameng. Re kopa o re thuse gore re phepatse le dibekere, maphele a rona, gore re kgone go tshelelwa ditshegofatso. Re thuse gore re tshegofatse le batho ba bangwe fa bekere ya rona e penologa.

Re thuse re se tswe mo tseleng le mo leseding gore re tswelele mo tseleng e e siameng. Re itshwarele dilo tse re di dirileng le tse re santseng re di dira, le dilo tse dingwe tse batho ba sa di itseng tsa sephiri. Re kopa gore o romele Mowa o o Boitshepo go re thusa le go re kaela tsela. Re leboga ka o re kaetse tsela mme wa re e bulela ka sefapaano. AMEN.

GOD SE KALEIDOSKOOP

Vervolg van p. 1

morele moed die verkeerde uit te wys en dit teë te staan.

1.2 Genesing van 'n Man op die Sabbatdag

Ons lees voorts in Markus 3:1-6 van Jesus se woede en hartseer oor die geveinsheid en onopregtheid van sommige geestelike leiers: "Hy het weer in die sinagoge gegaan, en dáár was 'n man met 'n verdorde hand. En hulle het Hom in die oog gehou, of Hy hom op die sabbat gesond sou maak, sodat hulle Hom kon aankla. En Hy sê vir die man met die verdorde hand: Staan op in hul midde. Daarop sê Hy vir hulle: Is dit geoorloof om op die sabbat goed of kwaad te doen, 'n lewe te red of dood te maak? Maar hulle het stiligelyk. En nadat Hy hulle rondom met **toorn** aangekyk het en tegelykertyd **bedroef** was oor die hardheid van hulle hart, sê Hy vir die man: Steek jou hand uit! En hy het dit uitgesteek, en sy hand is herstel, gesond soos die ander een. Toe gaan die Fariseërs uit en hou dadelik raad met die Herodiane teen Hom, sodat hulle Hom sou kan ombring."

Is dit nie ironies nie dat dieselfde Fariseërs wat so pligsetrou die wet onderhou het en moord sou veroordeel as onwettig, Jesus se dood huis op die sabbat beplan het? Net vantevore het Hy hulle gevra of dit geoorloof is om goed of kwaad te doen, 'n lewe te red of dood te maak op die sabbat. Hulle het Sy vraag negatief beantwoord met hul geveinsde en rebelse optrede. Woorde was nie nodig nie, hul dade het baie duidelik gespreek!

1.3 Blinde Fariseërs

In Matteus 23 lees ons hoe Jesus die Fariseërs berispe in 'n hete gesprek. Hy wys die volgende uit: ■ 'n Gebrek aan integriteit - hulle leer en spreek goeie dinge, maar doen dit self nie.

■ Misbruik van mag en godsdienslike ouoriteit - hulle laat mense skuldig voel en vrees, maar is self bo hul mensgemaakte reëls verhewe.

■ Hulle moes God verteenwoordig, maar weerspieël 'n verwronge beeld en dryf 'n wig tussen mense en God in.

■ Hulle neem eer vir hulself, eerder as om dit aan die Vader te gee.

■ Eerder as om dienaars te wees, wou hulle aanbid en geéer word.

■ Hulle staan in die pad van mense om by God uit te kom, en is self eintlik ongelowig, hardvogtig en rebels, ten spyte van die valse beeld wat hulle probeer uitstraal dat hulle God getrou gedien het.

■ Hulle is geveinsd, vol valsheid en oneerlikheid.

■ Hulle het 'n valse teologie aan-

geheng.

- Hulle fokus op nietighede en laat die grootste en belangrikste dinge na.
- Hulle het hulself geregtig: hulle bou die grafte van die profete en distansieer hulle van hul vaders se sondes; hulle is egter op die punt om die grootste Profeet te kruisig!

Voordat ons te gou onself skaar aan Jesus se kant en die skynheilige Fariseërs hewig veroordeel, moet ons baie seker wees om die hand in eie boesem te steek en onself deeglik te ondersoek. Ons is gewoonlik gou om die foute van ander raak te sien, maar baie stadig en onwillig om ons eie swakhede en sondes te erken. Dit is net deur God se genade as ons sonde kan oorwin en Sy Heilige Gees se vrug kan uitdra.

2. VREUGDE

2.1 "Ek loof U, Vader"

Ons sien in Lukas 10 hoedat Jesus hom verheug het in die Gees: "Daarna het die Here twee en sewentig ander aangewys en hulle twee-twee voor Hom uit gestuur na elke dorp en plek waarheen Hy van plan was om te gaan... Die twee en sewentig het vol blydschap teruggekom en gesê: 'Here, selfs die bose geeste onderwerp hulle aan ons by die hoor van U Naam.' Toe sê Hy vir hulle: 'Ek het die Satan soos 'n weerligstraal uit die hemel sien val. Kyk, Ek het aan julle die mag gegee om op slange en skerpioene te trap en om die vyand met al sy geweld te oorwin, sonder dat iets julle enige leed aandoen. En tog moet julle nie bly wees net omdat die geeste hulle aan julle onderwerp nie, maar wees veral bly omdat julle name in die hemel opgeskryf is.' By daardie selfde geleentheid het Jesus deur die Heilige Gees dit **uitgejubel**: 'Ek prys U, Vader, Here van hemel en aarde, dat U hierdie dinge vir slim en geleerde mense verberg het en dit aan eenvoudiges bekend gemaak het. Ja, Vader, so was dit U genadige bedoeling'" (Lukas 10:1,17-21 NV).

Jesus verheug Hom oor:

- Die oorwinning van die Koninkryk van Lig oor die Koninkryk van Duisternis.
- Die Vader se wil - dat Sy Koninkryk op aarde gevestig word en geestelike redding vir mense moontlik maak.
- Die Vader se Self-openbaring van Sy Persoon en Karakter.
- Die Vader se genade wat aan gewone mense toegang gee tot Sy Teenwoordigheid.
- Jesus se unieke verhouding met die Vader en Sy unieke roeping om God se meesterplan van saligheid tot uitvoer te bring.

2.2 Die Messiaanse Psalms

Ons sien verder dat Jesus diepe vreugde beleef het in die sogenaamde Messiaanse Psalms. Hierdie psalms word op verskeie plekke in die Nuwe Testament aangehaal en is direk van toepassing op Jesus gemaak deur die Bybelskrywers. "You have loved righteousness [You have delighted in integrity, virtue, and uprightness in purpose, thought, and action] and You have hated lawlessness (injustice and iniquity). Therefore God, [even] Your God (Godhead), has anointed You with the oil of exultant joy and gladness above and beyond Your companions" (Hebreus 1:9 AMPC).

Ons sien ook in Handelinge 2:25 dat Psalm 16:8-11 aangehaal word: "Ek stel die Here altyddeur voor my; omdat Hy aan My regterhand is, sal ek nie wankel nie. Daarom is My hart bly en My eerjuig; ook sal My vlees in veiligheid woon; want U sal My siel aan die doderyk nie oorgoe nie; U sal nie toelaat dat U gunsgenoot verderwing sien nie. U sal my die pad van die lewe bekend maak; **versadiging van vreugde** is voor U aangesig, lieflikhede in U regterhand, vir

"En as hy hom kry, voorwaar Ek sê vir julle dat hy blyer is oor hom as oor die negen-en-negentig wat nie verdwaal het nie"



ewig." Jesus het oneindige vreugde daaruit geput om die Vader se wil te doen en Sy roeping te vervul.

2.3 Die Goeie Herder

Verheug Hom Wanneer Verlorenes Gered Word

Die metafor van die Goeie Herder is welbekend en 'n geliefde beeld van Jesus. Dit verwys na Jesus wat verlorenes kom soek het en gered het. Waaroor het Jesus Hom verheug? Oor een en elke siel wat gered word! "Want die Seun van die mens het gekom om te red wat verlore is. Wat dink julle? As iemand honderd skape het en een van hulle verdwaal, sal hy nie die negen-en-negentig laat staan en op die berge die verdwaalde een gaan soek nie? En as hy hom kry, voorwaar Ek sê vir julle dat hy **blyer** is oor hom as oor die negen-en-negentig wat nie verdwaal het nie. So is dit nie die wil van julle Vader wat in die hemele is, dat een van hierdie kleintjies verlore gaan nie" (Matt. 18:11-14).

In Hebreërs 12 sien ons ook 'n prentjie van Jesus wat alle pyn en lyding deurstaan het omdat die roepings-prys oneindige vreugde vir Hom beteken het: "Therefore then, since we are surrounded by so great a cloud of witnesses [who have borne testimony to the Truth], let us strip off and throw aside every encumbrance (unnecessary weight) and that sin which so readily (deftly and cleverly) clings to and entangles us, and let us run with patient endurance and steady and active persistence the appointed course of the race that is set before us, looking away [from all that will distract] to Jesus, Who is the Leader and the Source of our faith [giving the first incentive for our belief] and is also its Finisher [bringing it to maturity and perfection]. He, for the **joy** [of obtaining the prize] that was set before Him, endured the cross, despising and ignoring the shame, and is now seated at the right hand of the throne of God" (Heb. 12:1-2 AMPC).

2.4 Hy deel Sy Vreugde met Ons

Die grootse wonder is dat Jesus ook Sy oorvloedige vreugde met óns deel! "If you keep My commandments [if you continue to obey My instructions], you will abide in My love and live on in it, just as I have obeyed My Father's commandments and live on in His love. I have told you these things, that My **joy and delight** may be in you, and that your **joy and gladness** may be of full measure and complete and overflowing" (Joh. 15:10-12 AMPC).

3. BENOUDHEID EN ONTSTELTENIS

3.1 Instelling van die Nagmaal

Tydens die laaste ure voor Jesus se kruisiging het Hy geweldige teëstand en emosionele pyn onder-

GOD SE KALEIDOSKOOP



Vervolg van p. 4

vind. Hy het geweet dat een van Sy binnekring Hom sou verraai, en dit het Hom hewig ontstel. "Ek praat nie van julle almal nie; Ek weet wie Ek uitgekies het. Maar die Skrif moet vervul word: 'Hy wat van my brood eet, het My in die rug gesteek.' Ek sê dit nou al vir julle voordat dit gebeur, sodat wanneer dit gebeur, julle kan glo dat Ek is wat Ek is..." Na hierdie woorde het Jesus **hewig ontsteld** geword en openlik verklaar: 'Dit verseker Ek julle: Een van julle sal My verraai.'" (Joh. 13:18,19,21).

3.2 Tuin van Getsémane

Nog feller was die aanslae soos wat die kruisiging nadergekruip het. "Jesus het die stad verlaat en volgens gewoonte Olyfberg toe gegaan, en Sy dissipels het Hom gevolg. Toe Hy op die plek aankom, sê Hy vir hulle: 'Bid dat julle nie in versoeking kom nie.' Hy het Hom toe van hulle afgesonder omtrent so ver as 'n mens met 'n klip kan gooi. Daar het Hy gekniel en gebid: 'Vader, as U wil, neem tog hierdie lydensbeker van My af weg. Laat nogtans nie My wil nie maar U wil geskied!' 'n Engel uit die hemel het aan Hom verskyn en Hom versterk. Hy het in **doodsangs** geraak en het nog ernstiger gebid. Sy sweet het soos **bloeddruppels** geword wat op die grond val" (Luk. 22:39-44 NV).

Ons sien hoe die Sondelose sonde vir ons geword het (2 Kor. 5:21). Die straf wat vir ons die vrede gebring het, was op Hom (Jes. 53:5). Hy wat ononderbroke gemeenskap met die Vader gehad het, is op die kruis verworpe. In die tyd van Sy grootste beproeing het Hy alleen gestaan, van alle familie, vriende en kennisse verlate. En boonop was dit God se wil dat Hy hierdie geweldige lydensbeker moes drink!

In ons eie lewens bevind ons onself soms in 'n Getsémane - 'n plek van benoudheid, onsekerheid en pyn. Dit is hier waar ons aan God se wil moet oorgee en moet vertrou dat Hy ons deur alles sal lei, en dat Hy alle dinge vir ons ten goede sal laat meewerk (Rom. 8:28). Dit is ook die boodskap wat so mooi in die volgende gedig (gedeeltelik aangehaal) vervat word:

GETHSEMANE

In golden youth, when seems the earth,
A summer land for singing mirth,
When souls are glad, and hearts are light,
And not a shadow lurks in sight.
We do not know it, but there lays
Somewhere, veiled under evening skies,
A garden all must sometimes see,
Gethsemane, Gethsemane,
Somewhere his own Gethsemane.

...
All those who journey soon or late,
Must pass within the garden's gate;
Must kneel alone in darkness there,
And battle with some fierce despair.
God pity those who cannot say:
"Not mine, but thine;" who only pray,
"Let this cup pass;" and cannot see

The purpose in Gethsemane.

Gethsemane, Gethsemane,
God help us through Gethsemane.
- Ella Wheeler Wilcox

4. MEDELYE

4.1 Lasarus se Dood

Wanneer ons Jesus se portret in die Evangelies bestudeer, sien ons by uitnemendheid dat Hy medelye met mense gehad het. Die verhaal van Lasarus wys dit so duidelik uit: "*n Man met die naam Lasarus was siek. Hy was van Betanië, die dorp waar Maria en haar suster Marta gewoon het. Maria was die vrou wat met reukolie die Here gesalf en Sy voete met haar hare afgedroog het. Dit was haar broer Lasarus wat siek was. Die sisters het iemand na Jesus toe gestuur om te sê: 'Here, hy vir wie U lief is, is siek.'* ... Toe Maria daar aankom waar Jesus was en Hom sien, het sy by Sy voete gekniel en vir Hom gesê: '*Here, as U hier was, sou my broer nie gesterwe het nie.*' Toe Jesus sien dat Maria huil en dat die Jode wat saam met haar gekom het, ook huil, het sy **gemoed vol geskiet** en was **Hy aangedaan...** Jesus het gehuil" (Joh. 11:1-3, 32-35 NV).

Ek het al in die verlede gewonder: Is dit moontlik? "Hy vir wie U lief is, is siek." Hoe kan siekte verwoesting saai in die lewe van God se liefdes? Hoekom gryp God nie dadelik in nie? Maar ons lewe in 'n stukkende wêreld, geskend deur sonde. En God se tyd is nie altyd ons tyd nie.

Waarom het Jesus gehuil? Juis oor die pyn en ontnugtering van hierdie wêreld, die wonde wat sonde geslaan het, die ongeloof van mense, die verslaantheid van gelowiges, die skriende pyn. Hy sou dit alles kom verander met Sy dood en vir ons die hoop bring dat God eendag alle tranen sal afvee. Dit was Sy lewenstaak om die Allerheiligste se voorhangsel te skeur en die deur na die volmaakte vryheid en toegang tot God vir ons oop te maak: "Broers, ons het dus nou deur die bloed van Jesus vrye toegang tot die heiligdom, en dit op 'n weg wat nuut is en na die lewe lei. Hierdie weg het Hy vir ons gebaan deur die voorhangsel heen, dit is deur Sy liggaam" (Heb. 10:19-20).

4.2 Die Weduwee van Nain

Ons sien ook Jesus se medelye met mense in die verhaal van 'n eenvoudige en waarskynlik armoedige, verslae weduwee wat haar seun aan die dood afgestaan het. "En die dag daarna was Hy op weg na 'n stad met die naam van Nain; en baie van Sy dissipels en 'n groot menigte het saam met Hom gegaan. En toe Hy naby die poort van die stad kom, word daar net 'n dooie uitgedra, die enigste seun (vergelyk Joh. 1:18 waar dieselfde Griekse word voorkom en Jesus beskryf) van sy moeder, en sy was 'n weduwee; en 'n groot menigte van die stad was by haar. En toe die Here haar sien, het Hy **innig jammer** vir haar gevoel en vir haar gesê: Moenie ween nie! En Hy het nader gegaan en die baar aangeraak. Daarop staan die draers stil. En Hy sê: Jongman, Ek sê vir jou, staan op! En die dooie het regop gaan sit en begin praat; en Hy het hom aan sy moeder teruggegee" (Luk. 7:11-15).

In daardie tyd was weduwees uitgelewer aan 'n baie



"Jongman, Ek sê vir jou, staan op!"

moeilike lot. Indien daar geen manlike persoon (haar man of haar seun) was wat haar kon versorg nie, het sy honger en verwerping in die gesig gestaar. Haar algehele lewensorghoud was onseker. Jesus se binneste het in beroering gekom. Die Griekse woord vir "innig jammer gevoel" is έσπλαγχνίσθη en dit beteken "moved in the inward parts with compassion". Hy het waarlik diepe en begripvolle medelye gehad. Meer nog, Hy het nie net medelye gehad nie, maar Hy het haar situasie verander en die tranen van haar oë afgegee!

4.3 Die Uitgeputte Skare

Ons sien dieselfde medelye van Jesus in die konteks van Sy bediening aan die skare. "En Jesus het by al die stede en dorpe rondgegaan en in hulle sinagoges geleer en die Evangelie van die Koninkryk verkondig en elke siekte en elke kwaal onder die volk genees. En toe Hy die skare sien, het Hy **innig jammer** gevoel vir hulle, omdat hulle moeg en uitgeput was, soos skape wat geen herder het nie. Toe sê Hy vir Sy dissipels: 'Die oes is wel groot, maar die arbeiders min. Bid dan die Here van die oes, dat Hy arbeiders in sy oes mag uitstuur.'" (Matt. 9:35-38). Verder lees ons ook: "En toe Jesus uitgaan, het Hy 'n groot skare gesien en **innig jammer** vir hulle gevoel, en Hy het hulle siekes gesond gemaak. En toe dit aand geword het, kom Sy dissipels na Hom en sê: 'Die plek is verlate, en dit is al oor die tyd; stuur die skare weg, sodat hulle na die dorpe kan gaan en vir hulle voedsel koop.' Maar Jesus sê vir hulle: 'Hulle hoef nie weg te gaan nie; gee julle vir hulle iets om te eet'" (Matt. 14:14-16).

Jesus het medelye met ons fisiese nood, maar ook ons emosionele pyn en geestelike behoeftes. Hy tree steeds vir ons in en ondersteun ons steeds deur Sy Gees in ons pyn en nood. Hy bring uitkomste en vrede.

Uit voorafgaande sien ons dus dat daar 'n kaleidoskoop van kleure en pragtige geometrie, harmonie, en variasie in die skepping is. Maar net soos die natuur vol is van al die ongelooflike en wonderskone kleure en geure, is daar 'n kaleidoskoop van emosies in ons binneste. Die Here ken elke een hiervan en het hulle ook deurleef. Hy ken ons deur en deur. Daarom kan ons elke emosie en pyn na Hom toe bring - Hy verstaan.

In Jesus se eie lewe sien ons die menslike aspek en hoe Hy verskeie emosies ervaar het. Hy is

Vervolg op p. 6

GOD SE KALEIDOSKOOP

Vervolg van p. 5

deeglik bekend met die geweldige druk, probleme, oorwinnings, vreugdes en versoekinge van die alledaagse lewe. Hy is nie ver verwyderd en afgesondert, onbetrokke en afsydig nie. **Hy is by en met ons, en Hy verstaan ons elke en diepste emosie!** "Want ons het nie 'n hoëpriester wat nie met ons swakhede medelye kan hê nie, maar Een wat in alle opsigte versoek is net soos

ons, maar sonder sonde. Laat ons dan met vrymoedigheid na die troon van die genade gaan, sodat ons barmhartigheid kan verkry en genade vind om op die regte tyd gehelp te word" (Heb. 4:15-16).

Hierdie vers word ook treffend in die *Passion Translation* gestel: "So then, we must cling in faith to all we know to be true. For we have a magnificent King-Priest, Jesus Christ, the Son of God, Who

rose into the heavenly realm for us, and now sympathizes with us in our frailty. He understands humanity, for as a man, our magnificent King-Priest was tempted in every way just as we are, and conquered sin. So now we draw near freely and boldly to where grace is enthroned, to receive mercy's kiss and discover the grace we urgently need to strengthen us in our time of weakness" (Heb. 4:15-16 TPT).

Ons het 'n hoëpriester wat nie onbekend is met ons swakhede nie. Hy verstaan ons menslikheid, onvermoë, swakheid, wroeging en verlange. Laat ons na Hom toe gaan en elke emosie, druk, en pyn aan Hom oorgee, sodat Hy vir ons die genade en die oplossings kan gee wat ons so nodig het! En laat ons troos vind in die wete dat Hy werklik verstaan met deurleefde begrip en omgee.

© Prof. C. Venter

MY MOOISTE HERINNERRING...

JARE... Baie, baie jare gelede toe ek nog 'n klein seuntjie was, was ons van die eers tes in ons buurt om 'n telefoon te kry!

Daar is 'n houtkassie teen ons muur vasgemaak. En ek kon my verluister as Mamma na die kassie toe gestap het, die telefoon se handvatself gelig het en dan gevra het: "Inligting asseblief".

Ek het geleer dat binne-in daardie wonderlike kassie daar 'n soet stem was wat alles geweet het! Sy het geweet wat almal se nommers was; sy het almal se adresse geken; en baie keer het ek gewonder of sy weet wat almal in hulle huise vir aandete nuttig.

Eendag was Mamma uit en ek het verveeld in die huis rondgedwaal en naderhand op Pa se hamer afgekom... Ek het begin rondspeel en die hamer het met 'n baie harde slag op my vinger afgekom. Ek het die hamer neergegooi en groot tranen gehuil, maar toe onthou ek daar is niemand by die huis wat my simpatie kan gee nie en ek het toe maar die tranen gesluk.

Terug in die sitkamer het ek weer die kassie teen die muur gesien en besluit om te maak soos Mamma. Ek het 'n stoel nadergesleep en die handvatself opge lig en versigtig gesê: "Inligting asseblief." Na 'n kort stilte kom die soet stem toe, "Waarmee kan ek help?"

Ek het sommer opnuut in tranen uitgebars en vir haar vertel die hamer het my raakgeslaan. Sy wou weet waar is Mamma en ek het gesê ek is alleen. "Kan jy die yshouer uit die yskas haal?" "Ja!" het ek geantwoord. "Gooi dan ys in 'n plastiekbakkie en hou jou vinger daarin."

Dit was die begin van gereelde oproepe na "Inligting asseblief." Sy het my gehelp met my Wiskunde en sy het vir my gesê wat om vir my mak eekhorinkie te gee om te eet. Eendag het ek haar gebel en gevra: "Hoe spel 'n mens 'fix'?"

En toe die vreeslike dag toe my troetelvoëltjie dood in sy hokkie gelê het. Ek was ontroosbaar en die sagte stem het my moed ingepraat en op my vraag waarom my voëltjie dood is, het sy geantwoord: "Onthou, daar is 'n baie beter en mooier plek waar hy nou weer moet gaan sing."

Jare het verbygegaan en ons het na 'n groot stad getrek met baie beter tegnologie en nooit - maar nooit - kon ek gewoond raak aan die telefoon wat op die tafel gestaan het en waar jy self die nommer moes skakel nie. Lets het vir my verlore gegaan.

Eendag het ek vir my tannie gaan kuier wat nog steeds op die plattelandse dorpie woon en ek kon myself nie keer toe ek haar kassie teen die muur sien nie. Ek het die telefoon opgetel en gesê: "Inligting asseblief." Wat kan ek vir jou



doen, het die sagte stem gevra. "Hoe spel mens 'fix'?" het ek gevra. Daar was 'n kort stilte. Toe vra sy: "Is jou vinger darem beter?" Ek het gesê: "Jy het werklik nog onthou! Ek mis elke dag om met jou te praat!" Sy het geantwoord: "Ja, ek het nooit kinders gehad nie en jou oproep was vir my 'n ligbaan in my lewe."

Ek het vir haar gesê dat ek net vir 'n week of twee weggaan, maar as ek weer kom, wil ek hê dat ons saam moet gaan koffie drink. Sy het gesê dat dit reg so is en as ek weer terug is, moet ek vra om met Sally te praat.

Toekom, het ek opgewonde die telefoon opgetel, maar 'n vreemde stem het geantwoord. "Kan ek met Sally praat, asseblief?" Die vreemde stem sê toe jammer, maar Sally het terminale kanker gehad en sy is 'n week gelede oorlede.

"Maar is jy Paul?" "Ja," antwoord ek. "Sy het 'n briefie hier gelos en daarop geskryf dat as Paul skakel, moet ek vir hom sê dat ek na 'n beter en mooier plek gaan. Hy sal verstaan." En ek het verstaan... Ek het later van tyd my Skepper ontmoet. En toe ek leer om te bid, toe onthou ek die kassie teen die muur... Enige tyd kon ek optel en die soet stem was daar... Ek kon enigets vra... Ek kon alles met haar deel... Sy het altyd geluister en sy het alles geweet.

Toekom, het ek opgewonde die telefoon opgetel, maar 'n vreemde stem het geantwoord. "Kan ek met Sally praat, asseblief?" Die vreemde stem sê toe jammer, maar Sally het terminale kanker gehad en sy is 'n week gelede oorlede.

Toekom, het ek opgewonde die telefoon opgetel, maar 'n vreemde stem het geantwoord. "Kan ek met Sally praat, asseblief?" Die vreemde stem sê toe jammer, maar Sally het terminale kanker gehad en sy is 'n week gelede oorlede.



Hendrik van Graan
Susana van Graan
OPTOMETRISTS / OOGKUNDIGES
PETER MOKABALAAN 3 (VAN RIEBEECKSTRAAT 3)
Tel: (018) 294 7666 • Tel: (018) 294 7111
B. Optom: F.O.A. (S.A.) • Praktyknr./Practice No. 7027060

Pick n Pay
Inspired by you
7 Days a Week!
Monday - Sunday
07:00 - 19:30
Tel: 018 290 6131

Van der Hoffpark
Potchefstroom
Thank you to all our loyal customers for your support!

MAAK VOL...

Ek sit by die vulstasie en ek besef dat ek hierdie maand gaan kortkom... of dit met die huur, die krag, die kos, die versekering, of die skoolfonds is. Lewers gaan ek hierdie maand kortkom. As ek nou hier die motor volmaak, gaan iets anders lewers leeg raak.

Maar hoe kies jy? Hoe kies jy wat is belangriker? Want die een beïnvloed die ander! "Volmaak?" Ek bly stil. "Asseblief" sê ek met 'n knop in my keel. Ons het 'n "budget", ons beplan, en ons sny hom fyn, nes jy, elke maand - en die verpligte raak nie minder nie.

Die reën val neer en die vloed styg op... ek sien die bedrag en klou aan my stuurwiel. Die joggie steek sy hand uit en vra, "Do you want to pay?" Ek hoor, "Do you want to pray?" Ek vat sy hand en begin bid. Ek bid vir elke leë tenk wat hierdie maand moet kies; vir

elkeen wat kortkom: finansieel, emosioneel, geestelik, en gesondheid. Vir jou wat "gebudget" het en nou in die rooi is met jou verhouding, vir jou wat sterk moet wees, en kies om vol te maak as jou beursie leeg is, want as jy by Hom volmaak sal jy sien hoe alles om jou net vanself voller raak!

Ek sê "Amen" en die kêrel is so geskok! Hy sê ook sommer "Amen". Ek wou nog om verskoning vra toe sê hy, "My tenk was ook op empty vandag, ke a leboga." Ek ry daar weg en ek voel voller; ek besef hoeveel van ons ry op "empty" en dink ons is die enigste wat deur dit gaan.

Vandag weet ek waar om vol te maak as alles om my leegraak! Jy is nie alleen nie! Bid, gee om, en reik ook uit na ander in geweldige nood. Mooi dag, mooi week. Liefde. Jannes Erasmus.

JOU TOEKOMS HEERS OOR JOU VERLEDE

"Dink nie aan die vorige dinge nie, en slaan geen ag op wat vroeër gebeur het nie. Kyk, Ek gaan iets nuuts maak; nou sal dit uitspruit; sal julle dit nie merk nie? Ja, Ek maak 'n pad in die woestyn, riviere in die wildernis" (Jesaja 43:18-19 Afr.53).

Die Here sê: Moenie vassteek in jou verlede nie. Moenie dink aan die dinge wat verby is nie; dit het die vermoë om jou toekoms te steel as jy daaraan vashou. Let vandag op! Die Here gaan iets nuuts doen in jou lewe! Staan vas en vertrou die Here! Gelyfde, ons dien 'n God wat 'n pad oopkloof deur die see, wat riviere maak in die wildernis en 'n pad in die woestyn!

Aanvaar vandag die liefde van God deur Sy Seun Jesus Christus en laat Hom toe om jou lewe en jou toekoms te verander! Jy sal nooit nodig hê om terug te kyk op jou verlede nie.

Gebed: Here vergewe my vir die tye wat ek vasgeklou het aan my verlede en gedink het dat ek dit nie gaan maak nie. Vandag nader ek tot U en bid dat U my lewe en my toekoms sal verander. Here, maak 'n pad in my woestyn en riviere in my wildernis. In Jesus Naam. Amen. Shalom.

LIBERIA: HOW A LANGUAGE MIRACLE SAVED A MISSIONARY FROM BEING EATEN BY CANNIBALS...

Imagine a daring adventure right in the heart of Africa in 1922!

The story starts with Reverend Henry Garlock and his wife, Ruthanne, leaving behind their New Jersey home for a perilous mission: converting the cannibalistic Pahn tribe in Liberia to Christ. This isn't just another missionary tale - it is a thrilling account of survival and a supernatural twist!

In a land where no other missionaries dared to tread due to the tribe's cannibalistic practices, the Garlocks set up camp alongside African Christians. Mrs Garlock fell ill with malaria, and they urgently needed medicine. Risking it all, Garlock convinced the tribal chief to guide a supply party through Pahn territory.

A twist of fate left one of their men captured by the cannibals. With no choice but to save him, Garlock entered the enemy's lair. Armed only with courage and prayer, he stepped into the lion's den. The Pahns had never seen a white man, which gave

him an element of surprise.

"The witch doctor put him on trial, but then he started speaking fluently in their own language." As tension mounted, Garlock cut the prisoner free, but they were cornered by a hostile crowd.

In a daring bluff, Garlock sat down calmly on an elephant skull, praying fervently. The witch doctor, like a scene from a movie, put him on trial. Unable to speak the Pahn language, Garlock felt the Holy Spirit guide his words.

For twenty mesmerizing minutes, Garlock spoke fluently in the Pahns' own language, though he didn't understand what he was saying. The crowd was spellbound, and this miraculous speech swayed their hearts. The witch doctor sealed their release by sacrificing a white rooster, symbolizing their freedom.

Walking back through the jungle, Garlock knew something extraordinary had transpired. The Pahns eventually



The Garlock family

gave up their cannibalistic ways and embraced Christianity.

This gripping tale reminds us that in the midst of danger and the unknown, faith and the Holy Spirit can bring miracles that transcend language barriers and change lives forever!
Source: John Sherrill, "They

speak with other tongues". Published by Fleming H. Revell Company, 1968.

H.B. Garlock and his wife, Ruthanne, published their own missionary account, "Before We Kill And Eat You: Tales of Faith in the Face of Certain Death". Published by Regal, 1974.

THE SOUND OF APPROACHING HOOFBEATS

Those of us eagerly awaiting Jesus' appearing did not expect to see so many signs of the coming kingdom of the Antichrist before going home to be with our Saviour. We never anticipated seeing so much vile wickedness and demonic deception before the Rapture!

Why do I believe Jesus will soon appear to take us home? Why do I remain convinced that we live in the season of His return for His Church? It is because the world is so very close to the fulfilment of Revelation 6:1-8, and Scripture assures us that we will be with Jesus in heaven before these riders begin their deadly trek across planet Earth.

Can you guess who wrote the following (without peeking ahead)? "I have heard the distant sound of hoofbeats. I have seen the evil riders on the horizons of our lives. I am still an evangelist whose one goal is to proclaim new life in Christ, but there is serious trouble ahead for our world, for all of us who live in it, and in the four horsemen of the Apocalypse there is both a warning and wisdom for those troubled days ahead."

If these things were true back in 1983 when Billy Graham penned these words, how much more so today? How near must we be to Jesus's appearing?

What sounds do we hear today that point to the nearness of the Lord opening the seal judgments of Revelation 6?

THE CLAMOUR OF THE NEW WORLD ORDER ON OUR DOORSTEP

Revelation 6:1-2 tells us about the first seal, the first rider: "Now I saw when the Lamb opened one of the seals; and I heard one of the four living creatures saying with a voice like thunder, 'Come and see.' And I looked, and behold, a white horse. He who sat on it had a bow; and a crown was given to him, and he went out conquering and to conquer."

Many, including me, believe that these verses refer to the Anti-christ who will bring the world together under his rule. The absence of an arrow in the bow points to an absence of force, although he will gather an impressive arsenal of weapons during his campaign.

Second Thessalonians 2:1-8 assures us that the Rapture will happen before this "man of lawlessness" makes his presence known on the world scene.

However, we already see the formation of this coming *New World Order* through the *UN* and the *World Economic Forum* (WEF). Without firing a shot, they have gained the allegiance of most world leaders for their Marxist plans to enslave the people of the world.

The globalists no longer hide their intentions. President Biden recently asserted his allegiance to the *New World Order*. Klaus Schwab, the head of the WEF, recently asked the 2 600 delegates to his annual meeting in Davos, Switzerland, to work aggressively to bring about the communistic, totalitarian agenda advocated by him as well as those in attendance. He opened the meeting by saying that "the future is not just happening; the future is built by us, by a powerful community, as you here in this room."

In other words, the globalists believe they have the means to reshape the world according to their agenda via the influence they have gained over the global leaders of our day. Can you hear the sound of the first horse getting ready to ride?

THE SABRE RATTLING OF NUCLEAR WAR

The second rider is that of war as John describes in Revelation 6:3-4: "When He opened the second seal, I heard the second living creature saying, 'Come and see.' Another horse, fiery red, went out. And it was granted to the one who sat on it to take peace from the earth, and that people should kill one another; and there was given to him a great sword."

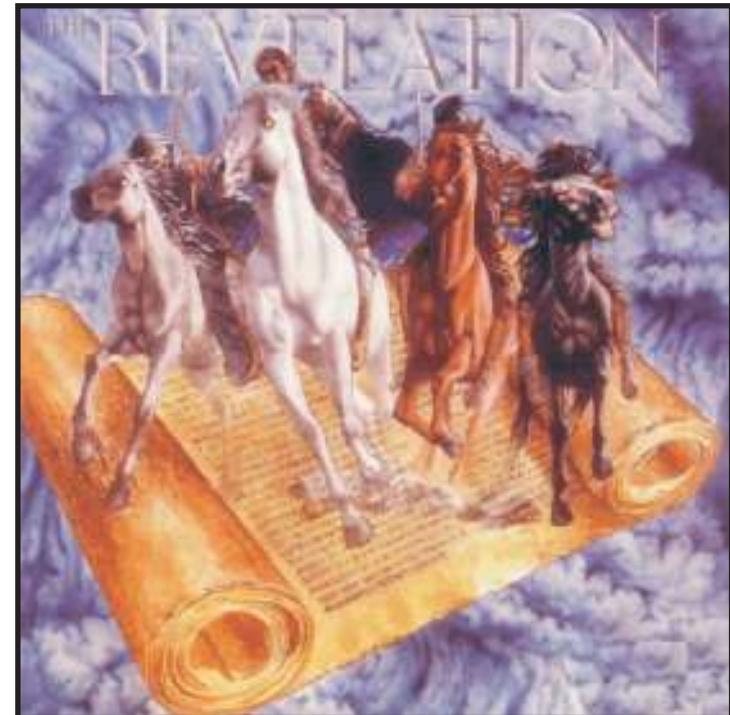
I'm old enough to remember the Cuban Missile Crisis in the early 1960s. I did not fully understand what was happening at the time, but I sensed the fear. At school, we had drills in which we would hide under our desks (as if that would help in a nuclear conflict!).

I believe the threat today is at least equal to that time, if not far greater, but the mainstream media is diverting our attention away from the current and present danger to other less relevant matters.

Those who are truly awake today clearly see these looming threats to world peace:

- Russia repeatedly warns the West, and the US, of a nuclear attack if they keep supporting Ukraine.
- Iran is on the brink of developing its first nuclear weapon with many believing that Israel will attack Iran before that happens.
- China appears intent on attacking Taiwan and is threatening all-out war against anyone who interferes. US President Biden says he will defend Taiwan, which would mean a war between the US and China.
- North Korea has stepped up its testing of missiles during the past year and a half, demonstrating that it can hit North America with a nuclear bomb.

When we put these threats together with the words of Revelation 6:8 that tell us war will play a part in



killing a fourth of the world's population, it seems likely that perhaps one or more of these threats will happen.

Do these dangers not beg the question regarding the nearness of the Rapture? Could the sabre rattling of Russia, China, and North Korea be the sound of the second horse getting ready to ride?

VOICES PREDICTING ECONOMIC DEVASTATION

The words of Revelation 6:5-6 point to economic devastation: "When He opened the third seal, I heard the third living creature say, 'Come and see.' So I looked, and behold, a black horse, and he who sat on it had a pair of scales in his hand. And I heard a voice in the midst of the four living creatures saying, 'A quart of wheat for a denarius, and three quarts of barley for a denarius; and do not harm the oil and the wine.'"

If you think that the world is not on the brink of the conditions described in these verses, you are not paying attention. We are frightfully close!

In the US, the reported inflation rate for May was 8.6%, which is the highest in forty years. For most people, however, the cost of living is accelerating much, much faster than that. This high rate of inflation in the US will continue for the foreseeable future.

The voices warning of devastating world food shortages are far too many to ignore!

- Goya Foods CEO Bob Unanue recently told Fox News that the world is on the brink of a food crisis. "We are on the precipice of a global food crisis," he told Maria Bartiromo.
- JP Morgan Chase CEO, Jamie Dimon, recently warned about a coming "economic hurricane." He also added this: "It's a hurricane. Right now, it's kind of sunny, things are doing fine, everyone thinks the Fed can handle this... That hurricane is right out there, down the road, coming our way. We just don't know if it's a minor one or Superstorm Sandy or Andrew or something like that. You better brace yourself."
- Rockefeller Foundation president Rajiv Shah described what is soon to unfold as a "massive, immediate food crisis that will strike the entire world, leaving no country untouched."

I have lost count of the many food processing plants that have gone up in flames during the past twelve

Continued on p. 9

THE SOUND OF APPROACHING HOOFBEATS

Continued from p. 8

months.

Why are so many shepherds of our day ignoring the numerous warnings regarding the food catastrophe that's rapidly approaching? Do they not hear the sound of approaching hoofbeats?

THE UNHEDED WARNINGS OF A GLOBAL HOLOCAUST

The result of all these approaching horrors will be a death count higher than anything the world has seen since the Genesis 6 flood.

Revelation 6:7-8 describes what the world will experience when Jesus opens the fourth seal: "When He opened the fourth seal, I heard the voice of the fourth living creature saying, 'Come and see.' So I looked, and behold, a pale horse. And the name of him who sat on it was Death, and Hades followed with him. And power was given to them over a fourth of the earth, to kill with sword, with hunger, with death, and by the beasts of the earth."

Right now, one-fourth of the world's population would be almost two billion people, and that's just at the beginning of tribulation woes.

A nuclear conflict could possibly kill hundreds of millions and this threat looms as a distinct possibility in the near future.

It's also easy to see how the coming food crises could kill a vast number of people. Africa would likely suffer the most at first, but as the contrived food crisis expands, Western nations will soon see the death toll skyrocket.

Those pushing the US Green New Deal and the UN's Agenda 2030 warn that we will feel pain as the world transitions away from fossil fuels. This most certainly will include mass starvation as green energy will not suffice to meet the needs of the world's population. It cannot even come close.

As the number of worldwide abortions approaches 1.7 billion since 1980, it's possible that the death

toll during the seal judgments of Revelation 6 will equal the number of abortions in the modern era. When one adds the number of abortions before 1980 and subtracts those missing because of the Rapture, the number of seal judgment deaths may be remarkably close to the abortion toll.

GOD IS SOVEREIGN

While it may seem that human actors cause the devastation of the first four seals, we must remember that God is sovereign over all the affairs of mankind. It's the Lord who opens the seals and allows the destruction that follows. Numerous Old Testament prophets warned of these coming judgments under the heading of "the Day of the Lord." The book of Revelation adds details to what God has warned about down through the centuries. There will be a time when God's patience ends and the words of Psalm 75:8 come to pass.

THE TRUMPET SOUND IS EVER SO CLOSE!

While there are many other signs

telling us that Jesus's appearing is ever so close, I always come back to the four riders of Revelation 6 whenever I start to wonder if it will happen anytime soon.

It's only God's amazing patience that has kept the horsemen of Revelation 6 in their stalls during the four decades since Billy Graham wrote *Approaching Hoofbeats*.

How much longer will the Lord wait before He catches us up in the air and later opens the seals? Will the Rapture happen in my lifetime? I cannot say; but given the nearness of the coming time of Tribulation, I certainly believe it's a valid and reasonable hope even as I approach seventy years of age. Even though my hearing has diminished somewhat with age, I can hear the sounds of approaching hoofbeats on the pavement. But what I anticipate next is the sound of the trumpet and my departure from Earth to the place that Jesus is preparing for me and for all those who know Him as their Saviour!

www.jonathanbrentner.com

LISTENING TO THE FATHER'S HEART

My child, there are times when your comfort is secondary to fulfilling My plan. I know this may seem like a hard word, but you need to know that this is what it really means to be a part of My plan for My Kingdom.

I hardened Pharaoh's heart even though I knew greater hardship for my people would result. There

IS a cross to bear when you are one of My sons or daughters. But know that on the other side of whatever adversity I ask of you, there is an eternity that can never be compared to your Earthly hardship. Keep that focus when life bears down on you.

Laying down your own life is sometimes required so that others may know Me. My purpose

must always be more important than your comfort.

However, I do care, and My Presence will always be there when those difficult times come. I said I will never leave you, and I won't. It will feel like I have sometimes, though.

Stand firm, My child. Keep walking and trusting. I'm right beside

you.

"Then I will harden Pharaoh's heart, so that he will pursue them; and I will gain honour over Pharaoh and over all his army, that the Egyptians may know that I am the Lord" (Exodus 14:4).

"And he who does not take his cross and follow after Me is not worthy of Me" (Matthew 10:38).
- Os Hillman

To God be the Glory! We give Almighty God, the Lord Jesus and the Holy Spirit all the praise, honour and glory for walking with us these past years. We also wish to extend to all our customers our sincerest thanks for your support, prayers and words of encouragement during these past 20 years.

Our Prayer for you:

The Lord bless you and keep you; The Lord make His face shine upon you and be gracious to you. The Lord turn His face towards you and give you peace. Numbers 6:24-26

20 Years Old

Ons Bede vir u:

Die Here sal jou seën en jou behoed; die Here sal Sy aangesig oor jou laat skyn en jou genadig wees; die Here sal Sy aangesig oor jou verhef en aan jou vrede gee. Numeri 6:24-26

20

20 Jaar Oud

Ons bring aan die Almagtige God, die Here Jesus en die Heilige Gees al die lof, eer en heerlikheid vir Sy goeie gawes die afgelope jare. Ons bedank al ons klante ook opreg vir u ondersteuning, gebede en bemoediging gedurende die afgelope 20 jaar.

Aan God al die eer!

**El Shaddai CHRISTIAN BOOK STORE
CHRISTELIKE BOEKWINKEL**

Shop 6, Platana Shopping Centre, cor. Platan & Janice Streets
Winkel 6, Platana Winkelsentrum, h.v. Platan- en Janicestraat
Flamwood, Klerksdorp • Tel: (018) 468 4405 • Faks: (018) 462 4968

My Gebed...

Here, help my om vandag al my selfsug en eie wil weg te was sodat ek U die res van my lewe met nederigheid kan dien. Here, stryk vandag al die plooie wat deur die jare versamel het, uit my gees sodat ek net die mooi in ander sal sien. O God, help my dat ek sal regmaak waar ek ander te na gekom het.

Here Jesus, help my om met die stoflap van U genade die klein sondetjies wat in my hart skuil, weg te vee en skoon te maak.

O God, gee my asseblief die wysheid om die dinge te koop wat nodig is en nie wat ek begeer nie omdat ek weet Here, geen aardse skatte weeg op teen dit wat in die Hemel wag nie.

Help my Vader om die vrug van die Gees - Liefde, Vriendelikheid, Vreugde, Vrede, Geduld, Nederigheid, Sagmoedigheid, Getrouwheid en Selfbeheersing aan my naaste voor te sit.

O God, ek het my huis vir U voorberei. Kom woon asseblief in my hart sodat ek vir die res van my lewe In U Teenwoordigheid kan deurbring!

Dankie Here, vir al my wonderlike vriende aan wie ek hierdie Gebed gaan stuur.
Amen.

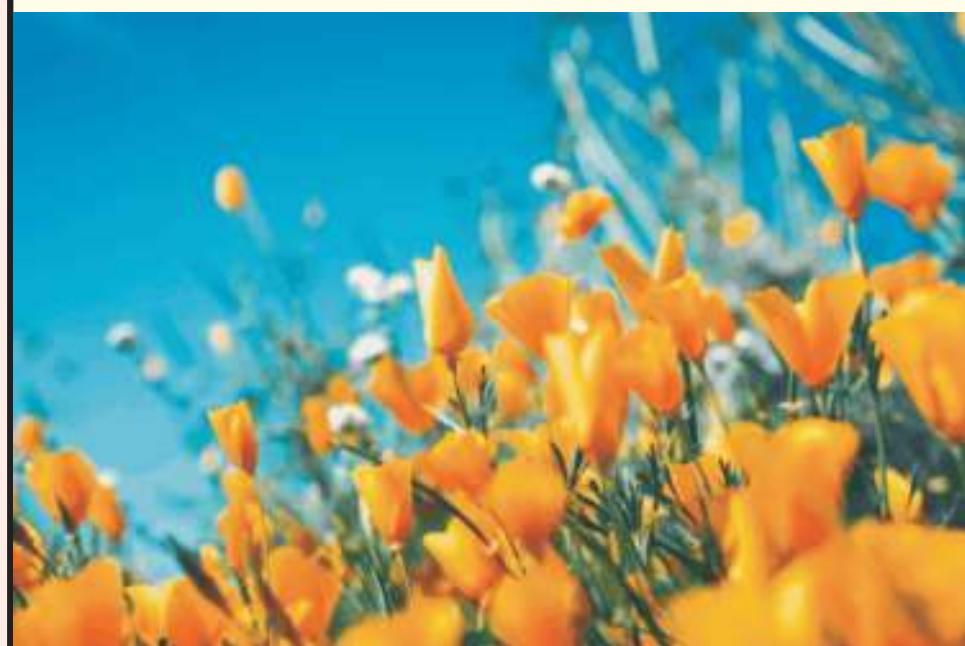


Walking through the fire is hard enough, but having enough faith to help others through their own fire, while still in yours, is extraordinary!
(cf. 2 Cor. 1:4).



Mag die Here jou seën in alles wat jy doen.
Mag Hy waghou oor elke tree wat jy gee.

Mag Hy in al jou behoeftes voorsien, sodat jy niks kortkom nie.
Mag Hy elke deeltjie van jou lewe volmaak met blydskap en vreugde sodat jy deur die groot krag van die Heilige Gees altyd vol verwagting sal wees terwyl jy onwrikbaar vashou aan die Here!



AAN GOD AL DIE DANK EN LOF EN EER!!

Weer eens bewys Hy Sy getrouwheid en liefde aan ons. Hy het gesê: "Roep my aan in die uur van jou benoudheid en Ek sal jou Antwoord. Maar jy moet my eer."

Toe die Kouga-dam byna leeg was, het ons na Hom geroep. En Hy het geantwoord! Vandag loop Kouga-dam oor! Loof die Here saam met ons!

Groete vanuit die Oos-Kaap. Dr. Jan en Marietha



Jer. 20:11

★★★ **B&B** *Uit die Hand*

KLERKSDORP

BETER PRYSE VIR HOSPITAALBESOEKERS

Skakel "Alte-Welkom"
082 492 2299
018 468 1921
altewelkom@telkomsa.net
www.altewelkom.com

*v
a
n
d
i
e
H
E
E
R*

AGS BAILLIE PARK

AGS
AGMENITY
BAILLIE PARK POTCHEFSTROOM

Dienste @ 09:30 elke Sondag

PREDIKER: PAST. JOHAN NORTJE
083 280 8971
SONDAE OM 09:30
WYNNESTRaat 18 POTCHEFSTROOM

Pastoor Johan Nortje 083 280 8971